



Тостер RT-44  
Руководство по эксплуатации  
Гарантийный талон



Если вы недовольны качеством сервисных услуг, обращайтесь в сервисный центр, контактные данные которого указаны в условиях гарантийного обслуживания.

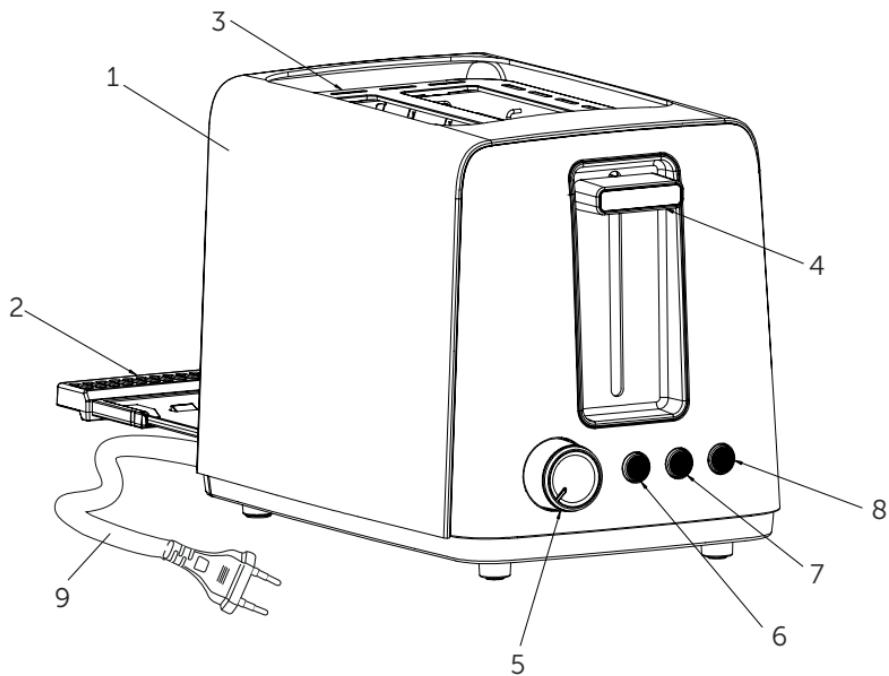
---

RUS	.....4
KAZ	.....12

## СОДЕРЖАНИЕ

МЕРЫ БЕЗОПАСНОСТИ.....	4
Технические характеристики .....	6
Комплектация .....	6
Устройство модели.....	7
I. ПЕРЕД НАЧАЛОМ ИСПОЛЬЗОВАНИЯ.....	7
II. ЭКСПЛУАТАЦИЯ ПРИБОРА.....	7
III. УХОД ЗА ПРИБОРОМ .....	8
Хранение и транспортировка .....	8
IV. ПЕРЕД ОБРАЩЕНИЕМ В СЕРВИС-ЦЕНТР .....	9
V. ГАРАНТИЙНЫЕ ОБЯЗАТЕЛЬСТВА .....	9
Гарантийный талон.....	21

A1



## УВАЖАЕМЫЙ ПОКУПАТЕЛЬ!

Благодарим вас за то, что отдали предпочтение бытовой технике RED.

RED – это качество, надёжность и неизменно внимательное отношение к потребностям клиентов. Надеемся, что вам понравится продукция компании и вы также будете выбирать наши изделия в будущем.

Тостер RED RT-44 – это современный многофункциональный прибор для приготовления пищи в домашних условиях.

Хотите узнать больше? Посетите наш сайт [www.redbt.company](http://www.redbt.company). Здесь вы найдёте актуальную информацию о предлагаемой технике RED и ожидаемых новинках, сможете получить консультацию онлайн, а также заказать продукцию RED и оригинальные аксессуары к ней в нашем интернет-магазине.

**Служба поддержки пользователей RED в России:**  
**8-800-511-86-19 (звонок по России бесплатный).**



Прежде чем использовать данное изделие, внимательно прочтите руководство по эксплуатации и сохраните его для справки. Правильное использование прибора значительно продлит срок его службы.

**Меры безопасности и инструкции, содержащиеся в данном руководстве, не охватывают все возможные ситуации, которые могут возникнуть в процессе эксплуатации прибора. При работе с устройством пользователь должен руководствоваться здравым смыслом, быть осторожным и внимательным.**

## МЕРЫ БЕЗОПАСНОСТИ

- Производитель не несёт ответственности за повреждения, вызванные несоблюдением техники безопасности и правил эксплуатации изделия.
- Данный электроприбор представляет собой многофункциональное устройство для приготовления пищи в бытовых условиях и может применяться в квартирах, загородных домах или в других подобных условиях непромышленной эксплуатации. Промышленное или любое другое нецелевое использование устройства будет считаться нарушением условий надлежащей эксплуатации. В этом случае производитель не несет ответственности за возможные последствия.
- Перед подключением устройства к электросети проверьте, совпадает ли ее напряжение с номинальным напряжением питания прибора (см. технические характеристики или завод-

скую табличку изделия).

- Используйте удлинитель, рассчитанный на потребляемую мощность прибора. Несоответствие параметров может привести к короткому замыканию или возгоранию кабеля.
- Подключайте прибор только к розеткам, имеющим заземление – это обязательное требование защиты от поражения электрическим током. Используя удлинитель, убедитесь, что он также имеет заземление.
- Не оставляйте работающий прибор без присмотра. Прибор не предназначен для работы с помощью внешнего таймера или отдельной системы удаленного управления.
- Не размещайте прибор вблизи или на газовых и электрических плитах, внутри духовых печей либо вблизи других источников тепла.
- Не используйте устройство рядом с водой или другими жидкостями.
- Если прибор упал в воду, немедленно отключите его от сети. Не прикасайтесь к прибору!
- Во время работы прибор нагревается. Не дотрагивайтесь руками до металлических частей прибора, когда он подключен к электросети. Не включайте прибор без продуктов (кроме первого включения). Никогда не дотрагивайтесь до внутренних поверхностей нагретого прибора.
- Чтобы избежать перегрузки сети при эксплуатации устройства, не рекомендуется использовать еще один прибор боль-

шой мощности, питающийся от той же электрической сети.

- Хлеб может гореть, поэтому тостер не следует использовать вблизи или под воспламеняющимися материалами, например, занавесками.
- Выключайте прибор из розетки после использования, а также во время его очистки или перемещения. Извлекайте электрощнур сухими руками, удерживая его за штепсель, а не за провод.
- Не протягивайте шнур электропитания в дверных проемах или вблизи источников тепла. Следите за тем, чтобы электрощнур не перекручивался и не перегибался, не соприкасался с острыми предметами, углами и кромками мебели.



*ПОМНИТЕ: случайное повреждение кабеля электропитания может привести к неполадкам, которые не соответствуют условиям гарантии, а также к поражению электротоком. При повреждении шнура питания его замену, во избежание опасности, должен производить изготовитель, сервисная служба или аналогичный квалифицированный персонал.*

- Не накрывайте прибор во время работы. Это может привести к перегреву и поломке прибора.
- Запрещена эксплуатация прибора на открытом воздухе – попадание влаги или посторонних предметов внутрь корпуса устройства может привести к его серьезным повреждениям.

- Перед очисткой прибора убедитесь, что он отключен от электросети и полностью остыл. Строго следуйте инструкциям по очистке прибора.

**STOP** ЗАПРЕЩАЕТСЯ погружать корпус прибора в воду или помещать его под струю воды!

- Прибор не предназначен для использования лицами (включая детей) с пониженными физическими, психическими или умственными способностями или при отсутствии у них опыта или знаний, если они не находятся под контролем или не проинструктированы об использовании данного прибора лицом, ответственным за их безопасность. Дети должны находиться под присмотром для недопущения игры с прибором.
- Запрещены самостоятельный ремонт прибора или внесение изменений в его конструкцию. Ремонт прибора должен производиться исключительно специалистом авторизованного сервис-центра. Непрофессионально выполненная работа может привести к поломке прибора, травмам и повреждению имущества.

**ВНИМАНИЕ!** Запрещено использование прибора при любых неисправностях.

**ОСТОРОЖНО!** Горячая поверхность!

## Технические характеристики

Модель.....	RT-44
Мощность.....	750 Вт
Напряжение.....	220–240 В~, 50 Гц
Защита от поражения электротоком .....	класс I
Управление .....	механическое
Регулировка степени обжарки.....	есть
Материал корпуса .....	пластик, металл, резина
Автоматический выброс тостов.....	есть
Автоотключение.....	есть
Количество отсеков для тостов.....	2
Выдвижной поддон для крошек .....	есть
Функция подогрева .....	есть
Функция разморозки.....	есть
Отсек для хранения электрошнуря.....	есть
Центрирование тостов.....	есть
Габаритные размеры (Ш × В × Г).....	155*180*260 мм
Вес нетто.....	1 кг
Длина электрошнуря.....	0,6 м

## Комплектация

Тостер.....	1 шт.
Руководство по эксплуатации и гарантийный талон .....	1 шт.

 Производитель имеет право вносить изменения в дизайн, комплектацию и технические характеристики изделия в ходе постоянного совершенствования своей продукции без дополнительного уведомления об этих изменениях. В технических характеристиках допускается погрешность  $\pm 10\%$ .

### Устройство прибора (схема А1, стр. 3)

1. Корпус прибора
2. Выдвижной поддон для крошек
3. Отсеки для загрузки ломтиков хлеба
4. Рычаг для загрузки тостов
5. Регулятор мощности
6. Кнопка разморозки
7. Кнопка разогрева
8. Кнопка отмены
9. Шнур электропитания

## I. ПЕРЕД НАЧАЛОМ ИСПОЛЬЗОВАНИЯ

Аккуратно достаньте изделие и его комплектующие из коробки. Удалите все упаковочные материалы и рекламные наклейки.

 Обязательно сохраните на месте предупреждающие наклейки, наклейки-указатели (при наличии) и табличку с серийным номером изделия на его корпусе!

 После транспортировки или хранения при низких температурах необходимо выдержать прибор при комнатной температуре не менее 2 часов перед включением.

Полностью размотайте электрошнур. Корпус прибора протрите влажной тканью. Тщательно просушите прибор перед включением в сеть электропитания. Перед использованием убедитесь в том, что внешние и видимые внутренние части прибора не имеют повреждений, сколов и других дефектов. При первом включении тостер рекомендуется прогреть на максимальной степени обжарки (уровень 7), не загружая в тостер хлебные ломтики. После этого дайте прибору полностью остыть.

 Перед включением убедитесь, что поддон для крошек установлен в прибор!

## II. ЭКСПЛУАТАЦИЯ ПРИБОРА

 Ломтики хлеба должны свободно помещаться в отсеки тостера.

 Для прерывания нагрева нажмите кнопку отмены.

*Никогда не прерывайте нагрев поднятием рычага для загрузки тостов!*

### **Приготовление тостов**

1. Подключите прибор к электросети. Поместите ломтики хлеба в тостер.
2. Установите желаемую степень обжарки, вращая регулятор.

**i** В приборе предусмотрены функции подогрева и разморозки: для этого нажмите кнопку подогрева или разморозки, соответственно.

Для разных сортов хлеба требуется разная степень обжаривания от 1 до 7.

При первом обжаривании хлебных ломтиков используйтенейтральную степень поджаривания 3 или 4.

3. Плавно до упора нажмите на рычаг загрузки тостов, они опустятся. Начнется процесс нагрева.
4. По окончании нагрева тосты автоматически поднимутся.
5. Аккуратно извлеките тосты (они горячие!) из тостера.
6. Отключите прибор от электросети.

## **III. УХОД ЗА ПРИБОРОМ**

Перед очисткой прибора убедитесь, что он отключен от электросети и полностью остыл. Протирайте корпус прибора влажной мягкой тканью по мере загрязнения. Тщательно просушите перед подключением к электросети.

Поддон для крошек рекомендуется очищать после каждого использования. Для этого потяните поддон за углубление и аккуратно извлеките, стряхните крошки и установите поддон на место до упора.



**ЗАПРЕЩАЕТСЯ** помещать корпус прибора и электрошнур под струю воды или погружать его в воду, а также использовать для очистки прибора любые химически агрессивные или другие вещества, не рекомендованные для применения с предметами, контактирующими с пищей.

### **Хранение и транспортировка**

Перед хранением и повторной эксплуатацией очистите и полностью просушите все части прибора. Храните прибор в сухом вентилируемом месте вдали от нагревательных приборов и попадания прямых солнечных лучей. Для удобства хранения на дне прибора предусмотрен специальный отсек для укладки электрошнуря.

При транспортировке и хранении запрещается подвергать прибор механическим воздействиям, которые могут привести к повреждению прибора и/или нарушению целостности упаковки. Необходимо беречь упаковку прибора от попадания воды и других жидкостей.

## IV. ПЕРЕД ОБРАЩЕНИЕМ В СЕРВИС-ЦЕНТР

Неисправность	Возможные причины	Способ устранения
Во время работы появился посторонний запах	Прибор новый, запах исходит от защитного покрытия	Это не является неисправностью. Запах исчезнет после нескольких включений



Если неисправность устранить не удалось, обратитесь в авторизованный сервисный центр.

Неисправность	Возможные причины	Способ устранения
Прибор не работает	В электророзетке отсутствует напряжение	Подключите прибор к исправной электророзетке
	Шнур электропитания не подсоединен к электросети	Подсоедините шнур питания прибора к электросети
Тосты недостаточно прожарены	Вы установили недостаточную степень обжарки	Увеличьте степень обжарки, вращая регулятор

## V. ГАРАНТИЙНЫЕ ОБЯЗАТЕЛЬСТВА

На данное изделие предоставляется гарантия сроком на 12 месяцев со дня продажи или с даты изготовления изделия (если дату продажи определить невозможно). В течение гарантийного периода изготовитель обязуется устранить путём ремонта, замены деталей или замены всего изделия любые заводские дефекты.

Гарантия вступает в силу только в том случае, если дата покупки подтверждена печатью магазина и подписью продавца на оригинальном гарантийном талоне. Настоящая гарантия признаётся лишь в том случае, если изделие применялось в соответствии с руководством по эксплуатации, не ремонтировалось, не раз-

биралось и не было повреждено в результате неправильного обращения с ним, а также сохранена полная комплектность изделия. Данная гарантия не распространяется на естественный износ изделия. Настоящая гарантия не распространяется на изделия, используемые в промышленных и/или коммерческих целях.

Гарантия не распространяется на изделия с повреждениями, вызванными:

- неправильной эксплуатацией, небрежным обращением, неправильным подключением, несоблюдением прилагаемого руководства;
  - механическими, тепловыми и иными повреждениями, возникшими по причине неправильной эксплуатации, небрежного отношения или несчастного случая;
  - несвоевременной очисткой фильтров, пылесборников и других частей и аксессуаров, требующих периодической очистки и замены;
  - попаданием внутрь посторонних предметов, жидкостей, насекомых, грызунов и т.д.;
  - повреждением электрических шнуров;
  - подключением в сеть с напряжением, отличным от указанного в правилах эксплуатации на изделие, или если параметры питающей сети не соответствуют стандартным;
  - неквалифицированным ремонтом и другими вмешательствами, повлекшими изменения конструкции изделия;
  - изменением или удалением серийного номера, или если серийный номер неразборчиво напечатан.
- Гарантия не распространяется на узлы, механизмы и аксессуа-

ры, имеющие срок естественного износа (щётки для пылесосов, металлические чаши мультиварок и формы для выпекания с антипригарным покрытием, сетка-нож для соковыжималок, ножи, мешки-пылесборники, сменные фильтры, шампуни, жидкости и т. д.), а также на аккумуляторы и батареи питания. В соответствии с руководством по эксплуатации под действие гарантии не подпадают работы по периодическому обслуживанию изделия.

Срок службы изделия и срок действия гарантийных обязательств на него исчисляются со дня продажи или с даты изготовления изделия (в случае, если дату продажи определить невозможно).

Дату изготовления прибора можно найти в серийном номере, расположенному на идентификационной наклейке на корпусе изделия. Серийный номер состоит из 13 знаков. 6-й и 7-й знаки обозначают месяц, 8-й – год выпуска устройства.

0	0	0	0	0	1	1	2	3	3	3	3	3
---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---

1 – месяц производства (01 – январь, 02 – февраль... 12 – декабрь), 2 – год производства (1 – 2011 г, 2 – 2012 г... 0 – 2020 г.), 3 – серийный номер модели.

Установленный производителем срок службы прибора составляет 3 года со дня его приобретения при условии, что эксплуатация изделия производится в соответствии с данным

руководством, применимыми техническими стандартами и при соблюдении условий гарантийного обслуживания.



Упаковку, руководство пользователя, а также сам прибор необходимо утилизировать в соответствии с местной программой по переработке отходов. После окончания срока службы не выбрасывайте прибор вместе с бытовыми отходами. Передайте его в специализированный пункт для дальнейшей утилизации. Проявите заботу об окружающей среде. Отходы, образующиеся при утилизации изделий, подлежат обязательному сбору с последующей утилизацией в установленном порядке и в соответствии с действующими требованиями и нормами отраслевой нормативной документации, в том числе в соответствии с СанПиН 2.1.7.1322-03 «Гигиенические требования к размещению и обезвреживанию отходов производства и потребления».

 **Пайдаланар алдында пайдалану бойынша нұсқаулықты мүқият оқып шығыңыз да, оны анықтамалық ретінде сақтап көйіңіз. Аспапты дұрыс пайдалану оның қызметінің мерзімін ұзартады.**

**Бұл нұсқаулықтағы қауіпсіздік шаралары мен нұсқаулар құралды қолдану кезінде туындауы мүмкін барлық жағдайларды қамтымайды. Бұл құрылғымен жұмыс кезінде қолдануышы ақыла сүйеніп, абай әрі мүқият болуы тиіс.**

## ҚАУІПСІЗДІК ШАРАЛАРЫ

- Өндіруші қауіпсіздік шараларын және өнімді пайдалану ережелерін сақтамау салдарынан келтірілген зиян үшін жаупаты емес.
- Бұл құрылғы көп функциялы тұрмыстық аспаздық құрылғы болып табылады және оны патерлерде, саяжайларда немесе басқа ұксас өндірістік емес орталарда пайдалануға болады. Құрылғыны өнеркәсіптік немесе кез келген басқа мақсатынан пайдалану дұрыс жұмыс істеу шарттарын бзуу болып саналады. Бұл жағдайда өндіруші ықтимал салдарларға жаупаты емес.
- Құрылғының желиге қоспас бүрын, желі кернеуі құрылғының номиналды қуат кернеуіне сәйкес келетін тексерілі (техникалық деректерді немесе өнімнің атавы тақтасын қараңыз).
- Құрылғының қуат тұтынуына есептелген ұзартқыш сымды пайдаланыңыз. Сәйкес келмейтін параметрлер кабельде қыска тұйықталуға немесе өртке әкеліу мүмкін.
- Құрылғыны тек жерге қосылған розеткаларға қосыңыз - бұл электр тогызынан жауапты емес.

ның соғуынан қорғаудың міндетті талабы. Ұзартқышты қолдана отырып, оның жерлендірілетініне көз жеткізіңіз.

- Жұмыс істеп тұрган аспапты қарасыз қалдырмаңыз. Құрал сыртқы таймермен немесе бөлек қашықтан басқару жүйесімен жұмыс істеуге арналмаған.
- Құрылғыны газ немесе электр плиталарының жаңына немесе үстіне, пештердің ішіне немесе басқа жылу көздеріне жақын қоймаңыз.
- Құрылғыны судың немесе басқа сұйықтықтардың жаңында пайдаланбаңыз.
- Егер құрылғы суға түсіп кетсе, оны дереу электр желісінен ажыратыңыз. Құрылғыны ұстамаңыз!
- Жұмыс кезінде құрылғы қызды. Құрылғы электр желісіне қосылған кезде оның металл бөліктерін қолыңызбен ұстамаңыз. Құралды тамақсыз қоспаңыз (алғашқы ретті қоспағанда). Ешқашан қыздырылған құрылғының ішкі беттерін ұстамаңыз.
- Құрылғының жұмысы кезінде желіні шамадан тыс жүктеуді болдырмау үшін бір электр желісінен қуат алатын басқа жоғары қуатты құрылғыны пайдалану ұсынылмайды.
- Нан күйіп қалуы мүмкін, сондықтан тостерді перде сияқты жанғыш материалдардың жаңында немесе астында пайдалануға болмайды.
- Құралды пайдаланғаннан кейін және оны тазалаганда немесе жылжытқанда электр желісінен ажыратыңыз. Электр бауын сымынан емес, штепселинен үстап тұрып, құрғақ қолмен шыгарыңыз
- Қуат сымын есік саңылаулыар арқылы немесе жылу көздерінің жаңынан еткізбеніз. Электр бауынның буралмағанын және илмегенін, үшкір зат-

тарға, бұрыштар мен жиһазға тимегенің қадағалаңыз.

 **ЕСКЕРТУ:** *Қуат кабелінің кездейсек закымдануы кепілдікке жатпайтын ақауларға немесе электр тогының соғуына әкелуі мүмкін. Қоректендіру сымы зақымдалған болса, қаруандырылғанда оны өндіруші, оның қызмет көрсету агентті немесе соған үксаң білікті мамандар ауыстырыу керек.*

- Жұмыс кезінде құрылғыны жаппаңыз. Бұл құрылғының қышылдығын кетуіне және зақымдалына әкелуі мүмкін.
- Құрылғыны ашық ауда пайдаланбаңыз - ылғалдық немесе бөгде заттардың түсініктерінің ішіндегі заттар құрылғыға елеулі зақым келтіруі мүмкін.
- Қуралды тазалау алдында оның электр желісінен ажыратылғанына және толық сұығанына көз жеткізіңіз. Аспапты тазалау бойынша нұсқауларды қатаң ұстаныңыз.

 **Құрылғының корпусын суға батырмаңыз немесе ағын судың астына қоймаңыз!**

- Құрылғы физикалық, ақыл-ой немесе ақыл-ой қабілеттері шектеулі немесе тәжірибесі немесе білімі жоқ адамдардың (соның ішінде балалар) пайдалануына арналмаған, егер олардың қауіпсіздігіне жауапты адам осы құрылғыны пайдалануға қатысты нұсқаулар бермесе немесе қадағалаусыз.

Құрылғымен ойнауға жол бермеу үшін балаларды қадағалау керек.

- Құрылғыны өз бетінізше жөндеуге немесе оның дизайнына өзгерістер енгізуге тыбым салынады. Құрылғыны жөндеу тек қана жүргізілуі керектек үәкілдегі қызмет көрсету орталығы арқылы. Қасіби емес жұмыс құралдың істен шығуына, жарақатқа және мүліктік бұзылуына әкелуі мүмкін.

 **НАЗАР АУДАРЫҢЫЗ!** Кез келген ақаулар болған жағдайда құрылғыны пайдалануға тыбым салынады.

 **Мұқият! Ыстық беті!**

### Техникалық сипаттама

Үлгі .....	RT-44
Қуаты.....	750 Вт
Кернеу.....	220-240 В~, 50 Гц
Электр тогының соғынан қорғау.....	І дәреже
Басқару.....	механикалық
Қуыру дәрежесін реттеу.....	бар
Корпус материалы.....	пластик, металл, резенке
Тосттарды автоматты түрде шығару.....	бар
Автоматты түрде өшіру.....	бар
Тост пісіруге арналған бөлікттер саны.....	2
Тартылатын үгінді науасы.....	бар

Жылтыу функциясы.....	бар
Жібіту функциясы .....	бар
Сымды сақтау белімі .....	бар
Тосттарды орталықтандыру .....	бар
Өлшемдері .....	155*180*260 мм
Таза салмағы .....	1 кг
Электр сымының ұзындығы.....	0,6 м

**Жинақ**

Тостер.....	1 дана
Пайдаланушы нұсқаулығы және кепілдік картасы.....	1 дана

 **Өндіруші бүйімның конструкциясына, қаптамасына және техникалық сипаттамаларына өз өнімдерін үздіксіз жетілдіру барысында осы өзгерістер туралы қосымша ескертпүсіз өзгерістер енгізуге құқылы. Техникалық сипаттамалар ±10% қатеге жол береді.**

**Құрылғы құрылымы (A1 сурет, 3 бет)**

1. Құрал корпусы
2. Тартылатын үгінді науасы
3. Нан тілімдерін салуға арналған бөліктер
4. Тосттарды салуға арналған тұтқа

5. қуат реттегіші
6. Жібіту түймесі
7. Жылтыу түймесі
8. Бас тарту түймесі
9. Куат сымы

**I. АЛҒАШҚЫ ҚОСАР АЛДЫНДА**

Өнімді және оның керек-жарақтарын қораптан абайлан алыңыз. Барлық орауыш материалдар мен жарнамалық жапсырмаларды алып тастаңыз.

 **Өнімнің корпусындағы ескертту жапсырмаларын, индикатор жапсырмаларын (бар болса) және сериялық нөмір тақтайшасын орнында ұстаңыз!**

 **Төмен температурада тасымалдағаннан немесе сақтағаннан кейін құрылғыны қосар алдында кем дегенде 2 сағат бөлме температурасында ұстаңыз.**

Куат сымын толығымен босатыңыз. Құрылғының корпусын дымқыл шүберекпен сүртіңіз. Құрылғыны куат көзіне қоспас бүрін оны жақсылап құрғатыңыз. Қолданар алдында құрылғының сыртқы және көрінетін ішкі бөліктерінде закым, чиптер және басқа ақаулар жоқ екеніне көз жеткізіңіз. Тостерді бірінші рет қосқанда, тостерге нан тілімдерін салмай, қырудың макси-

малды дәрежесіне дейін (7-денгей) қыздыру ұсынылады. Содан кейін құрылғыны толықмен сұтыңыз.

 **Қосар алдында үгінді науасы құрылғыға орнатылғанына көз жеткізіңіз!**

## II. ҚҰРАЛДЫ ПАЙДАЛАНУ

 **Нан тілімдері тостер бөлімдеріне еркін түсіү керек.**  
Жылтыуды тоқтату үшін бас тарту түймесін басыңыз.

 **Қыздыру інітірегін көтеру арқылы ешқашан қызууды тоқтаптаңыз!**

### Тост жасау

1. Құрылғыны электр желісіне қосыңыз. Нан тілімдерін тостерге салыңыз.

2. Тұтқаны бұрау арқылы қажетті қуыру деңгейін орнатыңыз.

 **Құрылғының жылы ұстасу және жібіту функциясы бар: ол үшін тиісінше жылтыту немесе жібіту түймесін басыңыз.**

*Нанның әртүрлі түрлері 1-ден 7-ге дейін әртүрлі қуыру*

дәрежесін қажет етеді.

*Нан тілімдерін алғаш рет қуырған кезде бейтарап қызару-дың 3 немесе 4 деңгейін пайдаланыңыз.*

3. Тост салу тұтқасын аяғына дейін ақырын басыңыз, олар төмөндөді. Жылтыу процесі басталады.

4. Қыздыру аяқталғаннан кейін тосттар автоматты түрде көтеріледі.

5. Тостерді (олар ыстық!) Тостерден абайлап алыңыз.

6. Құрылғыны электр желісінен ажыратыңыз.

## III. АСПАПТЫ КҮТУ

Құралды тазалау алдында оның электр желісінен ажыратылғанына және толық сұғынанына көз жеткізіңіз. Құралдың корпусын кірлемеген бойда дымқыл жұмсақ шүберекпен сүртіңіз. Электр желісіне қоспасаңыз бұрын жақсылап құргатыңыз.

Әр қолданғаннан кейін үгінді науасын тазалау ұсынылады. Ол үшін науаны ойыстан тартып, абайлап алып тастаңыз, үгінділерді шайқаңыз және науаны тоқтағанша орнына қойыңыз.

**STOP** Құралдың корпусын және қуат сымын су ағынының астына қоюға немесе оны суға батыруға БОЛМАЙДЫ, сондай-ақ құралды тазалау үшін тағаммен жанасатын заттармен пайдалануға ұсынылмайтын кез келген химиялық агрессивті немесе басқа заттарды пайдаланбаңыз.

### Сақтау және тасымалдау

Сақтау және қайта пайдалану алдында құрылғының барлық бөліктерін толықымен тазалап, құрғатыңыз. Құрылғыны жылтықтыштар мен тікелей күн саулесінен алыс, құрғақ, желдеттілестін жерде сақтаңыз. Сақтауға ыңғайлы болу үшін құрылғының төменгі жағында қуат сымын төсеуге арналған арнайы бөлім бар.

Тасымалдау және сақтау кезінде құрылғыны механикалық кернеуге ұшыратуға тыйым салынады, бұл құрылғының бұзылуына және/немесе қантаманың тұтастығын бұзуға әкелу мүмкін. Құрылғының қантамасын судан және басқа сұйықтықтардан алыс ұстаңыз.



Мәселе шешілмесе, уәкілетті қызмет көрсету орталығына хабарласыңыз.

## IV. ҚЫЗМЕТ КӨРСЕТУ ОРТАЛЫҒЫНА ХАБАРЛАС БҮРЫН

Бұзылыс	Ұқытмал себеп	Емдеу
Құрылғы жұмыс істемейді	Электр розеткасында кернеу жоқ	Құралды жұмыс істеп тұрған электр розеткасына қосыңыз
	Қуат сымы желіге қосылмаған	Құрылғының қуат сымын желіге қосыңыз
Тост жеткілікті пісірілмеген	Сіз қуыру деңгейін тым төмен орнаттыңыз	Тұтқаны бұрау арқылы қуыру дәрежесін арттырыңыз
Операция кезінде бөгде иіс пайда болды	Құрылғы жаңа, иіс қорғаныс жабынынан шығады	Бұл ақаулық емес. Бірнеше қолданғаннан кейін иіс жоғалады

## V. КЕПІЛДІК МІНДЕТТЕМЕЛЕР

Осы бүйімға сатып алынған сәттен 12 ай мерзіміне кепілдік беріледі. Өндіруші кепілдік кезеңі ішінде жөндеу, бөлшектерді ауыстыру немесе бүкіл бүйімды ауыстыру жолымен кез келген зауыттық ақауларды жоюға міндеттенеді. Кепілдік тек сатып алу күні түпнұсқалық кепілдік талонында дүкен мәрімен және сатушы қолымен расталған жағдайда ғана күшіне енеді. Осы кепілдік тек бүйім пайдалану бойынша нұсқаулыққа сәйкес қолданылған, жөнделмеген, бұзылмаған және онымен дұрыс жұмыс істемеу нәтижесінде закымданбаған, сонымен қатар бүйімнің тольғы жинағы сакталған жағдайда танылады. Осы кепілдік бүйімнің табиғи тозуына және шығын материалдарына таралмайды (сүзгілер және т. б.). Бүйімнің қызмет мерзімі мен кепілдік міндеттемелердің жарамдалық мерзімі өндірілген кезден бастап немесе бүйім жасалған кезден бастап есептеледі (егер сатылған күнін анықтау мүмкін болмаса). Аспаптың өндірілген кезі бүйім корпусындағы сәйкестендіру жapsырмасында орналасқан сериялық нөмірден табуға болады. Сериялық нөмір 13 белгіден тұрады. 6-ші және 7-шы белгілер айды, 8-ші – құрылғы шыққан жылды білдіреді.

0	0	0	0	0	1	1	2	3	3	3	3
1 – өндірілген айы (01 – қаңтар, 02 – ақпан ... 12 – желтоқсан)											
2 – өндірілген жылы (1 – 2021 ж., 2 – 2022 ж. ... 0 – 2030 ж.)											

3 – үлгінің сериялық нөмірі

Өндірушінің белгілеген құралдың қызмет ету мерзімі бүйімды пайдалану қолданылатын техникалық стандарттар және осы

KAZ нұсқаулыққа сәйкес жузеге асырылу шарттарында сатып алынған күннен бастап 3 жылды құрайды.

Орам, пайдаланушы нұсқаулығы, соңдай-ақ құралдың өзін қалдықтарды қайта өңдеу бойынша жергілікті бағдарламаға сәйкес утилизациялау керек. Мұндай бүйімдарды қарапайым тұрмыстық қоқыспен бірге лақтырмаңыз.

### КЕПІЛДІК ҚЫЗМЕТ ҚОРСЕТУДІК ШАРТТАРЫ

Осы бағдарлама тауар сатылған күннен 12 ай ішінде кепілдік міндеттемелерді қамтиды немесе өндірілген кезден есептеледі (егер сату күнін анықтау мүмкін болмаса). Аспаптың өндірілген кезі бүйім корпусындағы сәйкестендіру жapsырмасында орналасқан сериялық нөмірден табуға болады. Сериялық нөмір 13 белгіден тұрады. 6-ші және 7-шы белгілер айды, 8-ші – құрылғы шыққан жылды білдіреді. Тек клиент кепілдік қызмет көрсетуде шарттарын ұстанғанда ғана мерзімдер қолданылады. Осы кепілдік өнеркасіптік және/немесе коммерциялық мақсатта пайдаланылатын бүйімдарға таралмайды. Сату кезінде сатушы кепілдік талонын дұрыс толтыруын, аппараттың сериялық нөмірін, сату мерзімін көрсетуін, мәр басуын, сонымен қатар қол қоюын қадағалаңыз. Өнімді, жыныстықтылығын, техникалық жағдайын тексеріңіз, кепілдік шарттарымен танысып, қол қойыңыз.

Кепілдік талонында көрсетілген деректерге өзгеріс енгізуге, өшіруге немесе қайтадан жазуға болмайды. Кепілдік келесіден туындаған закымдары бар бүйімдарға таралмайды:

- дұрыс пайдаланбау, ұқыпсыз қолдану, дұрыс қоспау, ілеспе нұсқаулықты ұстанбау;
- дұрыс пайдаланбау, ұқыпсыз қолдану немесе жазатайым оқиға себебінен туындаған механикалық, жылулық және басқа

закымдардан;

- тазалап және ауыстырып тұруды талап ететін сүзгілерді, шаң жинағыштарды және басқа бөліктер мен аксессуарларды уақытында тазаламаудан;
- ішіне бөгде зат, сұйықтық, жәндіктер, кеміргіштер және т.б. тусуінен;
- электр бауы закымдануынан;
- осы бұйымды пайдалану ережелерінде көрсетілгенін басқа кернеумен немесе қоректендіретін желінің стандартты параметреріне сәйкес келмейтін желіге қосудан;
- бұйым құрылымы өзгерістерін туындалатқан біліксіз жөндеуден және басқа араласудан;
- тойтарылmas құш әсерінен (өрт, тасқын, наизағай және басқа);
- бұйымның ыстыққа тәзімді емес бөліктеріне жоғары сыртқы температуралының әсерінен;
- сериялық нөмірі өзгертілген, жойылған немесе анық басылмаған.

Кепілдік нақты тозу мерзімі бар тораптар, механизмдер мен аксессуарларға (шаң сорғыш щеткалары, мультипісірігіштердің металл табактары мен күйікке қарсы жабындылары бар пісіруге арналған қалыптар, шырын сыйқыштардың торпышақтары, пышақтар, қаптаршаң жинағыштар, ауыстырылатын сүзгілер, сусабындар, сұйықтықтар және т.б.), сонымен қатар аккумуляторлық қоректену көздеріне және қоректену батареяларына тарапмайды. Пайдалану бойынша нұсқаулыққа сәйкес кепілдіктің әрекетіне аспапқа кезеңді қызмет көрсету бойынша жұмыстар жатпайды.

Сіздің аймақта сервистік орталықтардың бары туралы ақпаратты сондай-ақ [www.redbt.company](http://www.redbt.company) сайтынан нақтылауға болады. Қазақстан Республикасында пайдаланушы қолдау қызметі: тел. +7 777 747 40 44 (Қазақстан Республика бойынша телефон соғу тегін).



Қаптаманы, пайдалануышы нұсқаулығын және құрылғының өзін жергілікті қоқыс тастау бағдарламасына сәйкес тастау керек. Қызмет мерзімі аяқталғаннан кейін құрылғыны тұрмыстық қалдықтармен бірге тастамаыз. Оны одан әрі қадеге жарату үшін мамандандырылған пунктке жіберіңіз. Коршаған ортаға қамқорлық көрсету. Өнімдерді қадеге жарату кезінде пайда болған қалдықтар белгіленген тәртіпте және салалық нормативтік құжаттаманың қолданыстағы талаптары мен нормаларына сәйкес міндетті түрде жиналуға және кейіннен қадеге жаратуға жатады, оның ішінде СанПиН 2.1.7.1322-03 «Кәдеге жарату және жоюға қойылатын гигиеналық талаптар» өндіріс және тұтыну қалдықтарын қадеге жарату»



Изготавитель: Гуандунг Ксингбао Электрикал Апплайансес Холдингс Ко., ЛТД.  
Адрес: Саус Шенге Роад, г. Лейлу, Район Шунде, г. Фошан, Гуандунг, Китай 528322.

Импортер в России: Общество с ограниченной ответственностью «РЭД». Адрес: 127247, г. Москва, Дмитровское ш., д. 100, стр. 2, этаж 7, помещ. 47386.

©RED. Все права защищены. 2023

Воспроизведение, передача, распространение, перевод или другая переработка данного документа или любой его части без предварительного письменного разрешения правообладателя запрещены.

Заполняется фирмой-продавцом / Сатушы фирма толтырады

Дата продажи / Сатылған күні

Серийный номер / Сериялық нөмір

Фирма продавец / Сатушы фирма

Подпись продавца / Сатушының қолы

Печать фирмы-продавца / Сатушы фирманиң мәрі

**Изделие надлежащего качества, укомплектовано, технически исправно, претензий не имею. С условиями гарантии ознакомлен.**

Бұйымның сапасы жарамды, жинақталған, техникалық жөн, шағымым жоқ. Кепілдік шарттарымен таныстым.

Подпись покупателя /  
Сатып алушының қолы

## УСЛОВИЯ ГАРАНТИЙНОГО ОБСЛУЖИВАНИЯ

При продаже проследите, чтобы продавец правильно заполнил гарантийный талон, указал серийный номер изделия, дату продажи, поставил свою подпись и печать. Проверьте комплектность и техническое состояние изделия, ознакомьтесь с условиями гарантии и поставьте свою подпись. Не допускается вносить изменения, стирать или переписывать данные, указанные в гарантийном талоне.

Информацию о наличии сервисных центров в вашем регионе можно уточнить на сайте [www.redbt.company](http://www.redbt.company). Служба поддержки пользователей в России: тел. 8 (800) 511-86-19 (звонок по России бесплатный).

Адрес организации, уполномоченной на принятие претензий от покупателей и производящей ремонт и техническое обслуживание изделия (ООО «РЭД»): 127247, г. Москва, Дмитровское ш., д. 100, стр. 2, этаж 7, пом. 47386.

Если вы недовольны качеством сервисного обслуживания (установленные требованиями Закона о защите прав потребителей сроки на устранение неисправностей по гарантии превышены, отсутствуют запасные части, некачественно выполнен ремонт и т.д.), обращайтесь в головной сервис-центр по телефону 8 (800) 511-86-19 или заполните форму на официальном сайте [www.redbt.company](http://www.redbt.company). Благодаря обратной связи мы исправим возникающие недочёты, чтобы сервис был качественным, своевременным и удобным. Спасибо за вашу помощь.



[www.redbt.company](http://www.redbt.company)  
Made in China  
RT-44-RED-UM-1